## 496 YEAR-RICE-UNMARRIED ELDER BROTHER [ Parirathya

Pari-rathya occurs once in the Atharvaveda<sup>1</sup> meaning either 'road'<sup>2</sup> or a part of the chariot, perhaps as Ludwig<sup>3</sup> and Whitney<sup>4</sup> render it, the 'rim.'

1 viii. 8, 22.

2 Bloomfield, Hymns of the Atharvaveda, 587, following Nīlakantha's explanation of parirathya, Mahābhārata, viii. 1487. 3 Translation of the Rigveda, 3.

4 Translation of the Atharvaveda, 506.

Pari-vakrā is the reading accepted in the Śatapatha Brāhmaṇa (xiii. 5, 4, 7) by the scholiast instead of the variant Paricakrā, which is supported by the Epic Ekacakrā.

Pari-vatsara denotes in the Rigveda<sup>1</sup> and later<sup>2</sup> a 'full year.' It is often mentioned with other names of year (see Samvatsara), and in the later five year cycle counts as the second year.

1 x. 62, 2.

<sup>2</sup> Taittirīya Brāhmaņa i. 5, 5, 6; a full y Mahābhārata, i. 3202, etc. So pariiii. 10, 3.

vatsarīṇa, as an adjective, 'relating to a full year,' Rv. vii. 103, 8; Av. iii, 10, 3.

Pari-vāpa in the later Samhitās¹ and Brāhmaṇas² denotes 'fried grains of rice.'

1 faittirīya Samhitā, iii. 1, 10, 1; vi. 5, 11, 4; vii. 2, 10, 4; Kāthaka Samhitā, xxxiv. 11; Vājasaneyi Samhitā, xix. 21. 22. <sup>2</sup> Aitareya Brāhmaṇa, ii. 24; Taittirīya Brāhmaṇa, i. 5, 11, 2, etc.

Pari-vitta denotes an 'elder brother who is not married when his younger brother is.' The term occurs in the list of sinful persons in the Yajurveda Samhitās¹ as well as in the Atharvaveda,² where Ludwig³ needlessly proposes to read parivettā, the 'younger brother who marries before his eldest brother.' The name for the younger brother in the older texts is Parivividāna.⁴

1 Kāthaka Samhitā, xxxi. 7; Kapişthala Samhitā, xlvii. 7; Maitrāyanī Samhitā, iv. 1, 9; Taittirīya Brāhmana, iii. 2, 8, 11; Vājasaneyi Samhitā, xxx. 9.

2 vi. 112, 3.

Translation of the Rigveda, 3,

4 So in the Kāthaka, Kapisthala, Atharvaveda, 362.

Maitrāyaņī, and Vājasaneyi Samhitās, loc. cit.

Cf. Delbrück, Die indogermanischen Verwandtschaftsnamen, 580 et seq.; Bloomfield, American Journal of Philology, 17, 430 et seq.; Hymns of the Atharvaveda, 522 et seq.; Zimmer, Altindisches Leben, 315; Whitney, Translation of the Atharvaveda, 362.